

9793

BUREAU HASTINGS PARK
OFFICE OF THE CUSTODIAN
JAPANESE SECTION

FILE NO. 9793

To be completed by persons of the Japanese race having no property in any protected area.

NAME: MATSUBARA, Seizo.

HOME ADDRESS: 202 Main St., Vancouver, B. C.

Now at - 226 Powell St., Vancouver, B.C.

REGISTRATION No. 07568

SEX: Male

AGE: 36

MARRIED? No

OCCUPATION AND EMPLOYER: Boom Man. Powell Lumber Co., Vancouver, B. C.

NAME OF WIFE OR HUSBAND: None

ADDRESS: _____

NAMES OF LIVING CHILDREN: _____

ADDRESS: _____

ADDRESS: _____

ADDRESS: _____

I certify that the above information is true and complete and state that I have no property of any kind whatsoever in any protected area in British Columbia.

Dated this 21st. day of May 1942.

WITNESS: _____

[Signature]

(Signature)

[Signature]

FOR DEPARTMENTAL USE

HOW DO YOU PROPOSE TO PAY THESE OFF?

None

LIST OF LIABILITIES:

RETURNED TO JAPAN

S.S. MARINE ANGEL INFORMATION FROM R.C.M.P.

31st MAY, 1946

DATE Aug. 31/43

Sur File No. 9793

Full Name MATSUBARA, Seizo
(Surname in Block Letters)

Registration No. 07568 Male - Female
(Check) Age Jan. 18, 1906

Former Address 202 Main St., City

Date Evacuated 25/9/42 Naturalized - Canadian-Born - National
(Check)

Present Address Tashme, B. C.

Married - Single
(Check) Name of Wife _____

Name of Husband _____

Name of Mother nee (HAZUSHI) Kesa (Japan) Name of Father Takichi (Japan)

Names of Children under 16 _____

Requested by ECT Registered with Custodian _____
(Yes or No)

Additional Information Room man

711 Stock Exchange Bldg.,
475 Howe Street,
Vancouver, B.C.,
~~March 5th~~, 1947.
June 6th

Custodian of Enemy Property,
Royal Bank Building,
Vancouver, B.C.

TREASURY DEPT. CLAIM \$ 174 ⁸⁵/₂

Dear Sir:

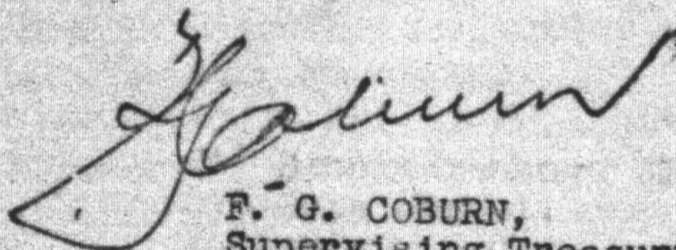
9793

Re: MATSUBARA, Seizo #07568

This will acknowledge the sum of \$ 25.15
received from you on account of the above mentioned which
has been accounted for by this office in the proper manner.

There has been no No.2 Receipt issued in
this instance.

Yours truly,



F. G. COBURN,
Supervising Treasury Officer.

FGC/EJ.

711 Stock Exchange Bldg.,
475 Howe Street,
Vancouver, B.C.
Oct. 10/46

Custodian of Enemy Property,
Royal Bank Building,
Vancouver, B.C.

TREASURY DEPT. CLAIM \$200

Dear Sir:

Re: MATSUBARA, Seizo ⁹⁷⁹² #07568

Please note that the above has been repatriated to Japan. At the time of repatriation, the following transactions took place:

Cash turned in - - - - - \$ Nil
Draft Issued - - - - - \$ 200.00

It will be seen that this Japanese is indebted to the Department on account of repatriation in the amount of \$ 200.00. Therefore should you receive further funds on this account such funds should be turned into this office. It will be applied first to recoup the expenditure made and, second, if there is any surplus such surplus will be remitted to Japan for the account of the Japanese in question.

Yours truly,

F. G. Coburn
F. G. COBURN,
Supervising Treasury Officer.

FGC/EJ.

File No. 9793

-- SUMMARY --

April 30th, 1946

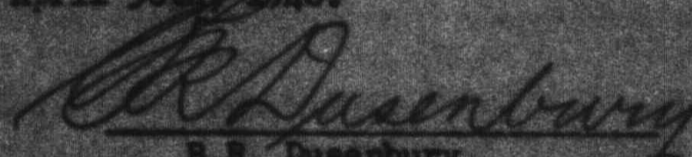
-- GENERAL --

Re:- Seiso MATSUBARA
Reg. No. 07568

No Assets or Liabilities of Seiso

MATSUBARA are revealed on the file.

The above Summary is certified to be
in accordance with the information on file,
April 30th, 1946.


B.R. Dusenbury,
Administration Department.

ORIGINAL

DOMINION OF CANADA

REVISED MAY 1941
REVISEE MAI 1941

T. 7 IND.

INCOME TAX — IMPÔT SUR LE REVENU
NOTICE OF ASSESSMENT — AVIS DE RÉPARTITION

N 92999

BASED ON INCOME OF 1945
BASÉ SUR LE REVENU DE 1945

FILE DOSSIER 1858

ACCOUNT COMPTE 3569

CODE CHIFFRE

Seizo Matsubara, Esq.
% B.C. Security Commission
360 Homer St.
Vancouver, B.C.

07568 - 7 9793

M47

Repaid
May 19461. DISTRICT OFFICE
BUREAU DE DISTRICT VancouverDATE MAILED
POSTÉ LE

APR 3 1947

2. YOUR NET TAXABLE INCOME HAS BEEN DETERMINED IN THE SUM OF:
VOTRE REVENU NET IMPOSABLE A ÉTÉ DÉTERMINÉ COMME SUIT:3. YOU ARE HEREBY ASSESSED AS FOLLOWS:
VOTRE IMPÔT EST ÉTABLI COMME SUIT:

AMOUNT LEVIED MONTANT ÉTABLI	TAX IMPÔT	PENALTY FOR LATE FILING AMENDE POUR RETARD À PRODUIRE	INTEREST INTÉRÊT
INCOME TAX SUR LE REVENU	\$ 24.00		
Less T.D.	\$ 49.15		
Cr.	\$ 25.15		
TOTAL		\$	\$
AMOUNT PAID ON ACCOUNT PAYÉ À COMPTE	\$	\$	\$
BALANCE DUE SOLDE EXIGIBLE	\$ 25.15	\$	\$
CHEQUE HEREWITH	(A)		(B)

\$ 735.09

4. AMOUNT PAYABLE AS AT
SOMME PAYABLE AU

19

INSTRUCTIONS AS TO PAYMENT
INSTRUCTIONS RELATIVES AU PAIEMENT

5. PREPAYMENT — PAIEMENT ANTICIPÉ

FOR EACH DAY THAT PAYMENT IS MADE IN ADVANCE OF THE DATE STATED IN ITEM 4, THE TAXPAYER MAY DEDUCT \$
POUR CHAQUE JOUR QUE LE PAIEMENT DEVANCE LA DATE INSCRITE AU NO. 4, LE CONTRIBUABLE PEUT DÉDUIRE

6. ADDITIONAL INTEREST — SUPPLÉMENT D'INTÉRÊTS

THIS STATEMENT INCLUDES INTEREST CALCULATED UP TO THE DATE SHOWN IN ITEM 4. ANY PAYMENTS ON ACCOUNT OF TAX (ITEM 3A) MADE
THEREAFTER MUST HAVE ADDED THERETO INTEREST AT 8% PER ANNUM.
CE RELEVÉ COMPREND L'INTÉRÊT CALCULÉ JUSQU'À LA DATE INDICUÉE À L'ITEM 4. ON DOIT AJOUTER À TOUS PAIEMENTS À COMPTE D'IMPÔT
(ITEM 3A) FAITS APRÈS LADITE DATE UN INTÉRÊT AU TAUX DE 8% PAR ANNÉE.

7. REMITTANCE SHOULD BE—

- MADE PAYABLE TO THE RECEIVER
GENERAL OF CANADA, AND
- SENT WITH THIS FORM
- TO THE INSPECTOR OF
INCOME TAX
- AT THE DISTRICT SHOWN IN ITEM 1.

7. TOUTE REMISE DOIT—

- SE FAIRE À L'ORDRE DU RECEVEUR
GÉNÉRAL DU CANADA, ET
- ÊTRE ADRESSÉE AVEC CETTE FORMULE
- À L'INSPECTEUR DE L'IMPÔT
SUR LE REVENU
- DU DISTRICT DÉSIGNÉ AU NO. 1.

PAYMENTS MAY BE MADE BY MARKED CHEQUE, POSTAL, EXPRESS OR BANK MONEY ORDER. ALL CHEQUES MUST HAVE AFFIXED THERETO
THE NECESSARY POSTAGE OR EXCISE STAMPS. AVOID SENDING CURRENCY IN ENVELOPES.
LES PAIEMENTS PEUVENT S'EFFECTUER PAR MANDAT-POSTE, CHÈQUE VISÉ, MANDAT DE MESSAGERIES (EXPRESS) OU DE BANQUE. TOUT CHÈQUE
DOIT PORTER LES TIMBRES DE POSTE OU D'ACCISE REQUIS. PRIÈRE DE NE PAS ENVOYER DE NUMÉRAIRE SOUS ENVELOPPE.8. RETURN THIS FORM WITH PAYMENT (ITEM 7) TO
INSPECTOR OF INCOME TAX (INDICATED IN ITEM 1)
RETOURNEZ CETTE FORMULE AVEC PAIEMENT (ITEM 7) À
L'INSPECTEUR DE L'IMPÔT SUR LE REVENU À (VOIR NO. 1)ALL CORRESPONDENCE TO BE LIKewise ADDRESSED
TOUTE CORRESPONDANCE DOIT ÊTRE ADRESSÉE DE CETTE MANIÈRE

C. J. [Signature]

COMMISSIONER OF INCOME TAX
COMMISSAIRE